

Jakarta, 26 January 2016  
No. 316/F30120/2016-S6

Subject: **Invitation to Bid Spot Charter MR Clean Product Laycan 01 – 03 February 2016 Singapore / Malaysia to Teluk Kabung**

To:  
**SHIP OWNER / SHIP BROKER**

Dear Sirs,

Regarding to voyage charter needs, PT. Pertamina (Persero) – Marketing Directorate - Shipping, hereby invites potential bidder to provide vessel with the following specifications and conditions:

#### TECHNICAL SPESIFICATION

1.	Type of Vessel	:	Tanker / Double Hull		
2.	DWT	:	About 30,000 - 46,000 LT		
3.	Year of Built / Flag	:	1991 up	/	Indonesia / Foreign Flag
4.	Cargo Tank Capacity (98%)	:	Min.	32,000	M <sup>3</sup>
5.	Cargo Grade	:	Min.	2	Grades
6.	Cargo Pump	:	Min.	2	Units
7.	Discharge Rate, or Pressure (Cumulative)	:	Min	1,500	M <sup>3</sup> /Hour/Grade, or 7 Kg/Cm <sup>2</sup>
8.	Loading Rate	:	Min.	2.000	M <sup>3</sup> /Hour
9.	Safe Draft	:	Max.	15	M
10.	LOA	:	Max.	200	M
11.	Service Speed	:	Min.	12	Knots
12.	Derrick/Crane	:	Min.	10	Ton
13.	Cargo Oil Tank Coating	:	Required		
14.	Terminal Approval	:	Singapore / Malaysia Terminal (SIRE, Shell, Universal, Vopak, Horison, BP, etc.)		
15.	DWT Re-measured	:	Vessel shall be able to re-measured down to Max. 34,999 DWT (at owner's account)		

#### TERMS & CONDITION

1.	Vessel Needed	:	1 (One) Unit		
2.	Cargo Type	:	White Oil Product/Mogas/Gasoil/HOMC		
3.	Cargo Quantity	:	± 200 KB		
4.	Voyage	:	1 (one) voyage		
5.	Loading Port	:	Singapore/Malaysia (Tg. Bin/Tg. Pelepas/Tg. Pengerang/Tg. Langsung)		
6.	Discharging Port	:	Teluk Kabung		
7.	Laycan	:	01 – 03 February 2016		
8.	Lay Time	:	96 hours		
9.	Freight	:	<b>In USD Lumpsum:</b> (Including Withholding Tax, Port Cost and any other cost related to Owner's Responsibility but excluding VAT)		
10.	Demurrage	:	In USD PDPR		
11.	Payment	:	- 14 (Fourteen) days upon completion of discharge & completed invoicing document received - Certificate of Domicile (COD) and DGT-1 Provided		
12.	Charter Party	:	Asbatankvoy		
13.	Transport Loss	:	Maks 0.07 % (Unavoidable loss only)		

**Other Terms & Condition**

Please ensure the following documents are provided along with the offering letter:

1. Offering Letter to Chartering Manager PT. Pertamina (Persero) Marketing Directorate – Shipping.
2. Q88 Latest Version or Ship Particular
3. SIRE
4. Minimum Class Certificate
5. ISSC (International Ship Security Certificate)
6. Certificate of Domicile (COD) and/or DGT-1 (Signed & Stamped by Local Tax Authorities)
7. Email/Letter of broker appointment from Owner to represent the Vessel offered
8. Subject to terminal and Pertamina's management approval

Please send the offer in good order by e-mail to [erwien@pertamina.com](mailto:erwien@pertamina.com) and [muhammad.radhi@pertamina.com](mailto:muhammad.radhi@pertamina.com) the latest by **28<sup>th</sup> January 2016 by 09:00 Jakarta local** time for evaluation.

Best Regards.

Chartering Manager

A handwritten signature in blue ink, appearing to read "Pratomo Setyohadi", with a large, sweeping flourish extending to the left.

**Pratomo Setyohadi**